

Пылесос

Руководство пользователя

RU



SENCOR®

SVC 45BK / SVC 45BL / SVC 45GR /
SVC 45RD / SVC 45WH

В первый раз перед использованием внимательно прочтите инструкции, приведенные в данном руководстве пользователя, даже если вы ранее уже пользовались аналогичными продуктами. Используйте данный продукт только в соответствии с инструкциями, приведенными в данном руководстве. Храните руководство пользователя в надежном месте, чтобы к нему всегда можно было обратиться при необходимости.

Сохраните оригинальную упаковку, включая внутренние упаковочные материалы, гарантийный талон и чек, подтверждающий покупку, по крайней мере, в течение срока действия гарантии. При необходимости транспортировки данного продукта, упакуйте его в оригинальную картонную коробку, чтобы обеспечить максимальную защиту при перевозке (например, при переезде или при необходимости отправки на ремонт).

RU-1

СОДЕРЖАНИЕ

ВАЖНОЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ О БЕЗОПАСНОСТИ	3
ОПИСАНИЕ ПЫЛЕСОСА	5
СБОРКА ПЫЛЕСОСА	6
ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	6
ХРАНЕНИЕ ПЫЛЕСОСА	8
ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	8
НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ	10
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	10
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ	11
УТИЛИЗАЦИЯ ОТРАБОТАВШЕГО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ	12
ИНСТРУКЦИИ И ИНФОРМАЦИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ УПАКОВОЧНЫХ МАТЕРИАЛОВ	12

ВАЖНОЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ О БЕЗОПАСНОСТИ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

- Дети в возрасте 8 лет и старше, а также лица с нарушениями физических, умственных или психических способностей либо с недостаточным опытом и знаниями, могут пользоваться данным пылесосом при условии, что они находятся под присмотром или были проинструктированы об использовании пылесоса безопасным способом, а также осознают потенциальную опасность. Дети не должны играть с пылесосом. Детям без присмотра опасно выполнять чистку и уход в доступном пользователю объеме. Храните пылесос и его аксессуары в месте, недоступном для детей младше 8 лет.
- Пылесос предназначен для использования в бытовых условиях, в офисах и других подобных помещениях. Не используйте его в промышленных условиях.
- Не подвергайте пылесос попаданию прямого солнечного света и не помещайте его в близости открытого огня или приборов – источников тепла.
- Перед подключением прибора к электрической розетке убедитесь, что номинальное напряжение, указанное на заводской табличке, соответствует напряжению в сети.
- Обратите внимание, чтобы сетевой кабель не касался горячей поверхности или острых предметов.
- Не погружайте пылесос в воду или другие жидкости и не мойте его под проточной водой.
- Перед тем, как включить пылесос, убедитесь, что в него вставлен мешок для сбора пыли, а микрофильтр на входе и фильтр на выходе находятся на своих местах.
- Обратите внимание на то, чтобы во время работы пылесоса не были заблокированы отверстия для выхода воздуха или всасывающее отверстие.

- Не используйте пылесос для уборки:
 - тлеющих сигарет, горящих предметов, спичек или горячего пепла;
 - воды и прочих жидкостей;
 - горючих или испаряющихся веществ;
 - острых предметов, таких как осколки, иглы, булавки и т. п.;
 - муки, штукатурки, цемента и прочих строительных материалов;
 - больших кусков бумаги или пластиковых пакетов, которые могут легко заблокировать всасывающее отверстие.
- При всасывании пыли с некоторых видов напольных покрытий может произойти образование электростатического заряда, который не представляет опасность для пользователя.
- Не прикладывайте всасывающую насадку или трубку к частям лица.
- Если вы оставляете пылесос без присмотра либо перестаете им пользоваться, а также перед чисткой всегда отсоединяйте его от электрической розетки.
- Чтобы отсоединить сетевой кабель от розетки потяните его за вилку, но ни в коем случае не за кабель. В противном случае можно повредить кабель питания или розетку. При наматывании придерживайте сетевой кабель рукой.
- В случае повреждения сетевого кабеля он должен быть заменен в авторизованном сервисном центре для предотвращения возникновения опасной ситуации. Запрещено эксплуатировать пылесос с поврежденным сетевым кабелем.
- Не пользуйтесь пылесосом если он работает неправильно, если он был поврежден или погружался в воду. Не ремонтируйте пылесос самостоятельно и не регулируйте его настройки. Любой ремонт поручайте профессиональной мастерской. Самостоятельное вмешательство в устройство может привести к аннулированию гарантийных обязательств, например, гарантии качества.

Пылесос

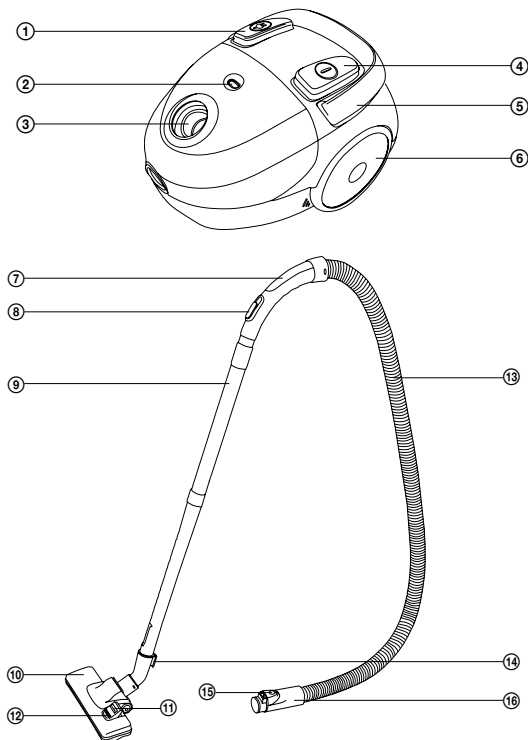
SVC 45BK / SVC 45BL / SVC 45GR / SVC 45RD / SVC 45WH

RU

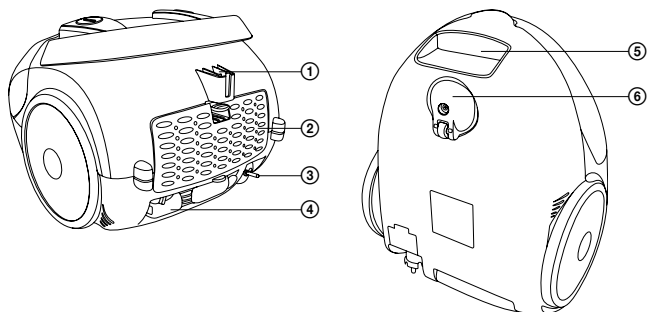
ОПИСАНИЕ

A

- ① Кнопка сворачивания шнура
- ② Индикатор заполнения мешка для пыли
- ③ Всасывающее отверстие
- ④ Кнопка включения/выключения
- ⑤ Рукоятка пылесоса
- ⑥ Колесо для перемещения пылесоса
- ⑦ Рукоятка
- ⑧ Сдвижной регулятор мощности потока воздуха
- ⑨ Труба
- ⑩ Насадка для пола
- ⑪ Положение регулятора для очистки ковров
- ⑫ Положение переключателя для очистки твердых (гладких) поверхностей
- ⑬ Шланг
- ⑭ Фиксатор парковочного положения
- ⑮ Фиксатор
- ⑯ Конец шланга



B



- ① Парковочное положение
- ② Наружная решетка выходного фильтра
- ③ Шнур питания
- ④ Комбинированная насадка
- ⑤ Рукоятка для переноски
- ⑥ Механизм переднего колеса

СБОРКА

Вставьте шланг в воздухозаборное отверстие

Нажмите обе кнопки предохранителя на конце шланга и вставьте его конец в воздухозаборное отверстие пылесоса до щелчка. Теперь шланг закреплен в нужном положении.

Подсоедините держатель к трубе

Установите рукоятку на более широкий конец собранной трубы.

Подсоедините к трубе насадку для пола

Насадку следует надевать на более узкий конец собранной трубы.

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Подключение пылесоса к электрической сети

Потяните штепсельную вилку, чтобы вытянуть шнур питания из пылесоса на нужную длину. Вставьте штепсельную вилку в розетку.

**Примечание:**

Желтая отметка на шнуре питания указывает на то, что его длина почти достигла предела. Не вытягивайте кабель за пределы красной отметки.

Регулировка насадки для пола в соответствии с типом очищаемой поверхности.

Насадку можно отрегулировать в соответствии с типом поверхности с помощью переключателя:

- Для чистки ковров поверните щетину внутрь, повернув переключатель в соответствующее положение.
- Для чистки гладких и жестких поверхностей поверните щетину наружу, повернув переключатель в соответствующее положение.

Включение и выключение пылесоса

Для включения и выключения пылесоса нажмите кнопку питания на корпусе пылесоса.

Регулировка мощности

Мощность всасывания можно регулировать с помощью задвижки на рукоятке шланга.



Совет:

Если рукоятка шланга засорилась во время уборки, отсоедините ее от трубы, а также отсоедините шланг от корпуса пылесоса. Затем установите рукоятку внутрь воздухозаборного отверстия пылесоса и вычистите из нее загрязнения с помощью давления воздуха.

Временная остановка работы

Чтобы временно прервать работу, установите насадку для пола в парковочное положение.



Примечание:

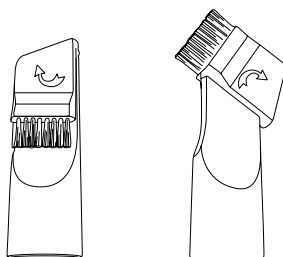
Не перемещайте пылесос с места на место, когда шланг находится в парковочном положении! Это может привести к поломке парковочного держателя!

Дополнительные принадлежности

Место для комбинированной насадки находится в нижней части пылесоса.

Комбинированная насадка может использоваться для очистки таких труднодоступных мест как оконные рамы, книжные полки, углы мягкой мебели, соединения и т.д.). Повернув насадку щетиной наружу, можно использовать ее для очистки пыли с поверхностей небольшой площади, таких как решетка гриля, клавиатура и т.д.

C



Окончание работы

По окончании работы выключите пылесос с помощью кнопки питания, а затем извлеките штепсельную вилку из розетки.

Чтобы убрать шнур питания обратно внутрь пылесоса, нажмите и удерживайте кнопку сматывания шнура одной рукой. Другой рукой удерживайте шнур для защиты корпуса от повреждения.

**Совет:**

Если процесс автоматического сматывания шнура будет прерван, когда часть шнура все еще находится снаружи, отпустите кнопку сматывания и вытяните шнур примерно на 50 см. Снова нажмите кнопку автоматического сматывания и повторите процедуру.

Переноска пылесоса

При переноске пылесоса держите его за рукоятку или держатель шланга.

ХРАНЕНИЕ ПЫЛЕСОСА

Перед тем, как поставить пылесос на хранение, можно разобрать его и хранить по частям или целиком, зафиксировав насадку для пола в парковочном положении.

ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**Примечание:**

Перед очисткой всегда отключайте шнур питания от розетки.

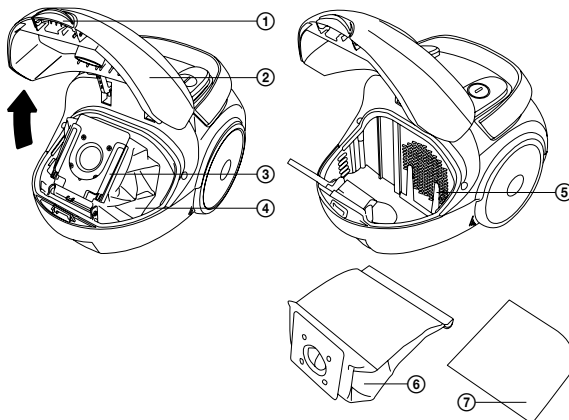
Замена пылевого мешка

Если при работе на максимальной мощности индикатор в прозрачном окне показывает, что мешок для пыли полностью заполнен (индикатор полностью закраснен), необходимо заменить мешок для сбора пыли.

- 1) Откройте крышку пылесоса.
- 2) Снимите наполненный мешок для сбора пыли с пластмассового держателя.
- 3) Установите новый мешок для сбора пыли.
- 4) Закройте крышку пылесоса.

D

- ① Фиксатор крышки пылесоса
- ② Крышка пылесоса
- ③ Пластмассовый держатель мешка для сбора пыли
- ④ Мешок для сбора пыли
- ⑤ Держатель выходного фильтра
- ⑥ Мешок для сбора пыли
- ⑦ Выходной фильтр



**Примечание:**

Никогда не пытайтесь повторно использовать бумажные мешки для сбора пыли. Они являются одноразовыми и могут утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Повторному использованию и стирке подлежат только тканевые мешки!

Замена входного фильтра

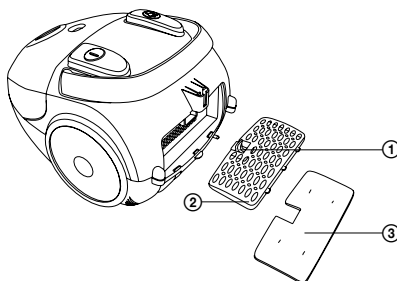
- 1) Откройте крышку пылесоса и извлеките входной фильтр.
- 2) Удалите старый фильтр и установите в пылесос новый входной фильтр.

Замена выходного фильтра

- 1) Нажмите фиксатор, чтобы открыть решетку входного фильтра.
- 2) Затем извлеките выходной фильтр и замените его.
- 3) Установите новый фильтр вместе с решеткой.

Е

- ① Фиксатор
- ② Наружная решетка выходного фильтра
- ③ Выходной фильтр



Для очистки наружных частей воспользуйтесь мягкой тряпкой, смоченной в теплой воде. Не используйте для очистки агрессивные чистящие средства, растворители и разбавители. Использование этих средств может повредить поверхность устройства.

НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Перед тем, как обратиться в авторизованный сервисный центр, попробуйте воспользоваться приведенными ниже рекомендациями по устранению неисправностей.

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Двигатель не работает	– Шнур питания неправильно подключен к розетке. – Розетка не работает. – Пылесос не включен.	– Вставьте штепсельную вилку в розетку до упора. – Проверьте шнур питания на наличие неисправностей. – Включите пылесос.
Недостаточная мощность всасывания	– Мешок для сбора пыли заполнен. – Пылесос засорился. – Фильтр засорился.	– Замените мешок для сбора пыли – Устраните засор или посторонний предмет. – очистите фильтр.
Шнур питания свернут не полностью.	Шнур питания соскочил с барабана во время сворачивания.	Держите шнур натянутым во время сворачивания.
Шнур не вытягивается.	Шнур неправильно свернут.	Нажмите кнопку автоматического сворачивания шнура и попробуйте снова свернуть его.
Регулятор мощности не работает.	Пылесос неисправен.	Необходимо отремонтировать пылесос (обращайтесь за помощью только к квалифицированным специалистам)
Шнур питания начинает сворачиваться, когда это не требуется.	Поврежден механизм автоматического сворачивания шнура.	Необходимо отремонтировать пылесос (обращайтесь за помощью только к квалифицированным специалистам)
Крышка пылесоса не закрывается.	Мешок для сбора пыли отсутствует или установлен неправильно.	Проверьте положение мешка для сбора пыли в пластмассовом держателе или вставьте новый мешок.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Номинальное напряжение	220 - 240 В переменного тока
Номинальная частота	50/60 Гц
Номинальная мощность на входе	850 Вт
Класс безопасности (в отношении защиты от поражения электрическим током)	II
Уровень шума	79 дБ(А)
Длина шнура питания	5 м
Рабочий диапазон	7,5 м
Габаритные размеры (длина x ширина x высота)	345 x 255 x 210 мм
Вес	3.6 кг

Заявленный уровень шума для данного устройства 79 дБ(А), что соответствует уровню А акустической мощности, применительно к стандартной акустической мощности в 1 Вт.

ИНФОРМАЦИОННЫЙ ЛИСТ ПРОДУКТА

Название/торговый знак	SENCOR
Идентификационный номер модели	SVC 45BK, 45BL, 45GR, 45RD, 45WH
Класс энергопотребления*	B
Годовое потребление энергии (в кВтч)**	33,9
Класс эффективности чистки ковров	E
Класс эффективности чистки полов	A
Класс пылевыделения пылесоса	D
Уровень акустической мощности (дБ(A))	79
Номинальная входная мощность (Вт)	850

* От класса A+++ (класс наивысшей эффективности, низкое потребление электроэнергии) до класса D (класс с самой низкой эффективностью, высокое потребление электроэнергии).

** Приблизительное значение годового потребления энергии (кВт·ч в год), принимая в расчет 50 циклов чистки. Фактическое годовое потребление энергии зависит от того, как используется электроприбор.

Значения были рассчитаны в соответствии со стандартом (EC) № 665/2013 - II.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

1x пылесос
 1x насадка для пола
 2x пластмассовые трубы
 1x шланг
 1x комбинированная насадка
 1x входной фильтр
 1x бумажный мешок для сбора пыли
 1x выходной фильтр
 1x руководство пользователя
 1x гарантийный талон

Производитель оставляет за собой право изменять текст руководства и технические параметры изделия.

ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОГО УПАКОВОЧНОГО МАТЕРИАЛА

Упаковочный материал необходимо утилизировать только в специально отведенных местах для сбора мусора.

ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Данное обозначение на изделии или на оригинальной документации к нему означает, что отработавшее электрическое и электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Следует передать его в специализированные центры сбора отходов для утилизации и повторной переработки. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза отработавшие изделия можно вернуть по месту приобретения при покупке аналогичного нового продукта. Правильная утилизация данного изделия позволит сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить вредное воздействие на окружающую среду. Дополнительную информацию можно получить, обратившись в местную информационную службу или в центр сбора и утилизации отходов. В соответствии с местным законодательством, неправильная утилизация отходов данного типа может повлечь за собой наложение штрафа.

Для предприятий стран ЕС

Для получения информации о правильной утилизации электрического или электронного оборудования обратитесь в пункт розничной или оптовой продажи.

Утилизация оборудования в других странах, не входящих в состав ЕС.

Данный символ действителен на территории Европейского Союза. Для получения информации об утилизации данного продукта обратитесь в местную справочную службу или по месту его приобретения. Данное изделие соответствует требованиям ЕС по электромагнитной совместимости и электробезопасности.



Данный продукт соответствует всем соответствующим основным стандартам ЕС.

Мы оставляем за собой право изменять текст руководства, конструкцию или технические характеристики изделий без предварительного уведомления.